Luật Mới được Đề xuất để Công nhận và Thúc đẩy Chủ nghĩa Đa Văn hóa trong ACT



Chính phủ ACT sắp tạo ra một luật mới trong năm 2021, được gọi là Đạo luật Công nhận Chủ nghĩa Đa Văn hóa ACT. Luật mới này sẽ cho thấy sự cam kết mạnh mẽ của Chính phủ ACT về chủ nghĩa đa văn hóa trong ACT.

Quá trình tham vấn hiện đang được mở ra và sẽ kết thúc vào đầu tháng 5 năm 2021.

Việc tham vấn này nhằm:

- tăng cường nhận thức của cộng đồng về việc hình thành Đạo luật Công nhận Đa Văn hóa được đề xuất này;
- thông tin đến và thu hút sự tham gia của các tổ chức làm việc với những Canberrans (người dân Canberra) đa dạng về văn hóa và ngôn ngữ; và
- để tất cả các cư dân ACT nêu ra ý kiến phản hồi và sự hiểu biết của mình về việc xây dựng đạo luật này.

Luật mới này sẽ bao gồm ba thành phần chính. Đó là Hiến chương Đa Văn hóa, Hội đồng Cố vấn Đa Văn hóa và khung khuôn khổ hỗ trợ việc xếp loại các ưu tiên của Chính phủ và báo cáo lại với cộng đồng. Các thành phần này được giải thích dưới đây.

Hiến chương Đa Văn hóa

Hiến chương Đa Văn hóa sẽ được soạn thảo nêu bật 'các nguyên tắc chính' mà là cần thiết để hỗ trợ chính sách đa văn hóa. Các nguyên tắc chính này có thể được các chính quyền, doanh nghiệp và cộng đồng sử dụng để thẩm định xem chủ nghĩa đa văn hóa có đang được thúc đẩy trong cộng đồng ACT của họ không.

Hội đồng Cố vấn Đa Văn hóa

Luật mới này sẽ bao gồm Hội đồng Cố vấn Đa Văn hóa hiện nay do Bộ trưởng bổ nhiệm. Vai trò của Hội đồng này là cố vấn cho Bộ trưởng của ACT về Đa Văn hóa Sự vụ về nhiều vấn đề và chủ đề khác nhau. Chức năng và cơ cấu của Hội đồng này sẽ do kết quả của quá trình tham vấn cho biết.

Khung khuôn khổ về xếp loại các ưu tiên và báo cáo

Luật mới này sẽ hướng dẫn Chính phủ ACT và các cơ quan của Chính phủ trong việc xếp loại các ưu tiên và xây dựng, thực hiện và đánh giá các chính sách, chương trình và dịch vụ cho cộng đồng ACT. Điều cũng được kỳ vọng là luật mới này sẽ đòi hỏi các cơ quan báo cáo công khai về các sáng kiến của mình để thực hiện các ưu tiên đã được thỏa thuận.

Bằng cách nào quý vị có thể tham gia và tìm thêm thông tin

Xin quý vị truy cập trang mạng www.communityservices.act.gov.au/multicultural/multicultural-recognition và đăng ký để tham dự một hội thảo tham vấn cộng đồng

Gửi thư điện tử tới địa chỉ multiculturalaffairs@act.gov.au với bất kỳ câu hỏi nào

Hoàn thành mẫu thăm dò ý kiến tại trang mạng https://www.yoursay.act.gov.au/multicultural-recognition-act

Luật Mới được Đề xuất để Công nhận và Thúc đẩy Chủ nghĩa Đa Văn hóa trong ACT



Dự thảo Hiến chương Đa Văn hóa ACT để Tham vấn

ACT phấn đấu là một trong những cộng đồng đa văn hóa tuyệt vời nhất trên thế giới.

Chúng ta công nhận Những Người dân của Quốc gia Đầu tiên, và tôn trọng di sản, văn hóa của họ, cũng như những đóng góp tiếp của họ vào ACT và vùng miền. Chúng ta thúc đẩy việc hòa giải và công nhận mảnh đất này đã, vàsẽ luôn là mảnh đất của Người Thổ dân.

Chúng ta coi trọng tất cả các cư dân ACT, và tất cả chúng ta đều có thể đóng góp vào việc làm cho Lãnh thổ của mình là một nơi hòa thuận và tôn trọng để sống, nơi mà chúng ta hân hoan chia sẻ lòng nhân đạo của mình, bằng việc tìm hiểu về nhau và mở rộng vòng tay của tình bạn.

Chúng ta công nhận là tất cả chúng ta đều đóng vai trò qua những nơi làm việc và tổ chức của mình, như các cá nhân và tập thể, trong việc thúc đẩy một xã hội ACT hòa nhập và tôn trọng.

Mỗi chúng ta công nhận các nguyên tắc được cùng chia sẻ, đó là:

- sự cam kết với nước Úc và ACT được cùng chia sẻ;
- sự cam kết về quy định của luật pháp được cùng chia sẻ;
- tự do biểu đạt sự đa dạng văn hóa, ngôn ngữ và tôn giáo;
- tôn trọng lẫn nhau bất kể nguồn gốc; và
- cơ hội bình đẳng để cùng tham gia.

Là một cộng đồng đa văn hóa, chúng ta sẽ tiếp tục ủng hộ chủ nghĩa đa văn hóa bằng việc:

- Làm cho các dịch vụ trở nên có thể tiếp cận được và đáp ứng cộng đồng đa văn hóa;
- Thúc đẩy trách nhiệm và nghĩa vụ công dân, sự tham gia tích cực và sự gắn kết xã hội;
- Phát huy các lợi ích của sự đa dạng văn hóa;
- Tạo ra cơ hội để các tổ chức, cơ quan và định chế của chúng ta đón nhận, thúc đẩy và bảo vệ luân lý của chủ nghĩa đa văn hóa cũng như các lợi ích của sự đa dạng văn hóa một cách tốt hơn; và
- Hỗ trợ các cộng đồng đa văn hóa đa dạng của chúng ta phát triển và đóng góp tích cực vào thành phố tuyệt vời của chúng ta.

Các Câu hỏi Chính:

1. **Những gì nên được bao gồm trong Hiến chương Đa Văn hóa ACT?**
2. **Hiến chương này nên bao gồm các cư dân là Người Thổ dân và Dân Đảo Eo biển Torres Strait như thế nào?**
3. **Có bất kỳ nguyên tắc nào khác, chưa được đề cập trên đây, mà nên được xem xét để được bao gồm trong Hiến chương ACT này không?**
4. **Chúng ta nên đặt ra cho mình những tham vọng và/hoặc hoài bão nào, trong tư cách là một cộng đồng?**

Luật Mới được Đề xuất để Công nhận và Thúc đẩy Chủ nghĩa Đa Văn hóa trong ACT



Các chức năng pháp định có thể có của Hội đồng Cố vấn Đa Văn hóa ACT

Các chức năng của Hội đồng Cố vấn Đa Văn hóa ACT là cố vấn cho Bộ trưởng về:

- Các cách nhằm làm tăng cơ hội và giảm các rào cản để Canberrans thuộc các nguồn gốc đa dạng văn hóa tham gia một cách tích cực vào đời sống xã hội, văn hóa, kinh tế và dân sự trong ACT;
- Những cải thiện về cách thức các dịch vụ của chính phủ được cung cấp cho các cộng đồng đa văn hóa trong ACT;
- Việc tham vấn cần thiết để xác định nhu cầu của các cộng đồng đa văn hóa đa dạng của ACT;
- Nhu cầu của các cộng đồng di dân, đặc biệt người tị nạn và người tầm trú, về sự hòa nhập của họ vào cộng đồng ACT và tìm ra các cơ hội để cải thiện sự hòa nhập này của họ;
- Khuyến khích các mối quan hệ cộng đồng hòa thuận trong ACT và các vùng miền lân cận; và
- Bất kỳ chức năng nào khác như được Bộ trưởng điều hành.

Ngoài ra, điều được đề xuất là Hội đồng này sẽ:

- Thực hiện việc tham vấn với các cơ quan và đại diện phù hợp để xác định các nhu cầu của cộng đồng.

Các Câu hỏi Chính:

1. **Các chức năng của Hội đồng Cố vấn Đa Văn hóa nên là gì?**

Luật Mới được Đề xuất để Công nhận và Thúc đẩy Chủ nghĩa Đa Văn hóa trong ACT



Cơ cấu có thể có của Hội đồng Cố vấn Đa Văn hóa ACT

- Hội đồng bao gồm từ 9 đến 11 thành viên
- Nhiệm kỳ bổ nhiệm đối với các thành viên là 3 năm
- Việc bổ nhiệm sẽ là xen kẽ, với một nửa trong thời hạn thành viên sẽ được đáo hạn mỗi 18 tháng một lần
- Các thành viên của Hội đồng có thể phục vụ không quá 2 nhiệm kỳ liên tiếp
- Chủ tịch và Phó Chủ tịch sẽ được trả tiền thù lao, với số tiền thù lao do Tòa Đặc trách về Tiền Thù lao ACT quyết định
- Luật sẽ được tái xét sau 5 năm hoạt động
- Trách nhiệm và nghĩa vụ của các thànhh viên của hội đồng sẽ được Bộ trưởng đưa ra, bằng điều lệ. Bộ trưởng xem xét các yếu tố như một sự đại diện đầy đủ về nguồn gốc văn hóa, phái tính, tuổi tác và những người tinh thông về các vấn đề hiện nay. Bộ trưởng có thể xem xét các đại diện thành thạo về các lĩnh vực sau:

  - Các cộng đồng đang nổi lên
  - Việc an cư của người di dân
  - Các mối quan hệ cộng đồng và sắc tộc
  - Các dịch vụ ngôn ngữ
  - Thông dịch viên và Phiên dịch viên
  - Khả năng lãnh đạo
  - Kinh doanh
  - Các trường Ngôn ngữ Cộng đồng
  - Phát triển cộng đồng
  - Các tổ chức đại diện cho cộng đồng
  - Các nhóm đức tin
  - Giới trẻ
  - Nghệ thuật và Văn hóa
  - Nhiều thế hệ và đa sắc tộc

Các Câu hỏi Chính:

1. **Nhiệm kỳ bổ nhiệm đối với các thành viên của hội đồng cố vấn đa văn hóa nên là bao lâu?**
2. **Số nhiệm kỳ, hay năm tối đa mà thành viên hội đồng có thể phục vụ, nên là bao nhiêu?**
3. **Bản tóm tắt của các cuộc họp của MAC có nên được công bố công khai sau các cuộc họp không?**
4. **Nếu có, những lĩnh vực chuyên môn nào nên được ưu tiên trong cơ cấu thành phần của Hội đồng?**
5. **Có bất kỳ vấn đề nào khác nên được xem xét khi soạn thảo chức năng quản trị cho MAC trong Đạo luật này không?**

Tính dễ tiếp cận

Chính phủ ACT cam kết làm cho các thông tin, dịch vụ, sự kiện và địa điểm của mình, trở nên dễ dàng tiếp cận được đối với càng nhiều người càng tốt.

Nếu gặp trở ngại trong việc đọc tài liệu in tiêu chuẩn và muốn nhận được ấn phẩm này ở một **định dạng khác** – như bản in cỡ chữ lớn hay bản âm thanh – xin quý vị gọi điện thoại đến số **(02) 6205 0282.**

Nếu tiếng Anh không phải là ngôn ngữ thứ nhất của quý vị và cần **dịch vụ phiên dịch và thông ngôn** – xin quý vị gọi điện thoại đến số **131 450.**

Nếu bị điếc hay bị suy giảm thính lực và cần **Dịch vụ Tiếp âm trên Toàn quốc**, xin quý vị gọi điện thoại đến số **133 677 rồi yêu cầu số 133 427**